

La Bohème ラ・ボエーム -1

[1]

Je vous parle d'un temps
 ジュ ヴウ パルダ〜 ト〜

Que les moins de vingt ans
 クレ モワ〜 ドウ ヴァ〜 ト〜

Ne peuvent pas connaître
 ヌ プォヴ パ コネートウ

Montmartre en ce temps-là
 モ〜 マル トウ ゾ〜 スト〜 ラ

Accrochait ses lilas
 アク ゾ シェ セリラ

Jusque sous nos fenêtres
 ジュスク スウノ フネートウ

Et si l'humble garni
 エ スィ ラ〜 ブル ギャ

Qui nous servait de nid
 キヌ セ ヴェドゥニ

Ne payait pas de mine
 ヌ ペイエ パ ドゥミーヌ

C'est là qu'on s'est connu
 セ ラ コ〜 セ コニユ

Moi qui criait famine
 モワ キ クリエ ファミーヌ

Et toi qui posais nue
 エ トワ キ ポゼ ニユ

La bohème, la bohème
 ラ ボエーム、ラ ボエーム

Ça voulait dire
 サヴレ ディー

On est heureux
 オンネ トウ

La bohème, la bohème
 ラ ボエーム、ラ ボエーム

Nous ne mangions
 ヌウ ヌ モ〜 ジョ〜

qu'un jour sur deux
 カ〜 ジュー スユ

[2]

Dans les cafés voisins
 ド〜 レ キャフェ ヴォアザ〜

Nous étions quelques-uns
 ヌウゼティヨ〜 ケルクザ〜

Qui attendions la gloire
 キア ト〜 ディヨ〜 ラグロワー

Et bien que miséreux
 エ ビア〜 クミゼー

Avec le ventre creux
 アヴェクル ヴォ〜 トウ クー

Nous ne cessions d'y croire
 ヌウ ヌセスイヨ〜 ディ クロワー

Et quand quelque bistro
 エ コ〜 ケルクビストウ

Contre un bon repas chaud
 コ〜 トウ ラ〜 ボ〜 パシヨ

Nous prenait une toile
 ヌウ プネ テュヌ トワール

Nous récitions des vers
 ヌウ レスイティヨ〜 デヴェー

Groupés autour du poêle
 グルウペ ソトウ デュポアール

en oubliant l'hiver
 オ〜 ヌブリオ〜 リヴェー

La bohème, la bohème
 ラ ボエーム、ラ ボエーム

Ça voulait dire tu es jolie
 サヴウレディー テュエ ジョリ

La bohème, la bohème
 ラ ボエーム、ラ ボエーム

Et nous avons tous du génie
 エ ヌウ ザヴィヨ〜 トウ デュ ジェニ

[3]

Souvent il m'arrivait
 スウ ヴォ〜 ティル マリヴェ

La Bohème ラ・ボエーム -2

Devant mon chevalet ドウヴオ～モ～ シュヴァレ	[4] Quand <u>au</u> hasard des jours コ～ト～ アザ～る デジューる
De passer des nuits blanches ドウパセ デニユイ ブロ～シュ	Je m'en vais faire <u>un</u> tour ジュ モ～ヴェ フェ～ら～トウ～る
Retouchant le dessin る トウ ショ～ ルデサ～	À mon <u>ancienne</u> adresse ア モ～ノ～スイエン ナドウれッス
De la ligne d'un sein ドゥラ リーニユ ダ～サ～	Je ne reconnais plus ジュヌ るコネ プリュ
du galbe d' <u>une</u> hanche デュ ギャルブ デュ ノ～シュ	Ni les murs, ni les rues ニレミューる、ニレリュ
Et ce n'est qu'au matin エ スネ コマタ～	Qui ont vu ma jeunesse キオ～ ヴュマ ジュネッス
Qu'on s'asseyait <u>en</u> fin コ～ サセイエト～ファ～	En <u>haut</u> d'un escalier オ～ノ～ ダン ネスカリエ
Devant <u>un</u> café-crème ドウヴオ～タ～ キャフェクレーム	Je cherche l'atelier ジュ シエるシュ ラトリエ
Épuisés mais ravis エピユイゼ メらヴィ	Dont plus rien ne subsiste ド～ プリュリアン ヌ スブズィストゥ
Fallait-il que l'on s'aime ファレティルク ロ～ セーム	Dans son nouveau décor ド～ ソ～ ヌウヴォー デコーる
Et qu'on <u>aime</u> la vie エ コ～ ネーム ラヴィ	Montmartre semble triste モ～マルトウる ソ～ブル トウリストゥ
La bohème, la bohème ラ ボエーム、ラ ボエーム	Et les lilas sont morts エ レリラ ソ～モーる
Ça voulait dire サヴウレ ディーる	La bohème, la bohème ラ ボエーム、ラ ボエーム
On <u>a</u> <u>vingt</u> <u>ans</u> オ～ ナ ヴァ～ト～	On <u>était</u> jeunes オ～ネテ ジュオンヌ
La bohème, la bohème ラ ボエーム、ラ ボエーム	On <u>était</u> fous オ～ネテ フウ
Et nous vivions エ ヌウ ヴィヴィヨ～	La bohème, la bohème ラ ボエーム、ラ ボエーム
de l'air du temps ドゥ レーる デュ ト～	Ça ne veut plus rien dire du tout サ ヌヴ プリュ リア～ ディーる デュ トゥ

La Bohème

[1]

Je vous parle d'un temps
 Que les moins de vingt ans
 Ne peuvent pas connaître
 Montmartre en ce temps-là
 Accrochait ses lilas
 Jusque sous nos fenêtres

Et si l'humble garni
 Qui nous servait de nid
 Ne payait pas de mine
 C'est là qu'on s'est connu
 Moi qui criait famine
 Et toi qui posais nue

La bohème, la bohème
 Ça voulait dire
On est heureux
 La bohème, la bohème
 Nous ne mangions
 qu'un jour sur deux

[2]

Dans les cafés voisins
 Nous étions quelques-uns
 Qui attendions la gloire
 Et bien que miséreux
 Avec le ventre creux
 Nous ne cessions d'y croire

Et quand quelque bistro
 Contre un bon repas chaud
 Nous prenait une toile
 Nous récitons des vers
 Groupés autour du poêle
en oubliant l'hiver

La bohème, la bohème
 Ça voulait dire tu es jolie
 La bohème, la bohème
 Et nous avons tous du génie

[3]

Souvent il m'arrivait
 Devant mon chevalet
 De passer des nuits blanches
 Retouchant le dessin
 De la ligne d'un sein
 du galbe d'une hanche

Et ce n'est qu'au matin
 Qu'on s'asseyait enfin
 Devant un café-crème
 Épuisés mais ravis
 Fallait-il que l'on s'aime
 Et qu'on aime la vie

La bohème, la bohème
 Ça voulait dire
On a vingt ans
 La bohème, la bohème
 Et nous vivions
 de l'air du temps

[4]

Quand au hasard des jours
 Je m'en vais faire un tour
 À mon ancienne adresse
 Je ne reconnais plus
 Ni les murs, ni les rues
 Qui ont vu ma jeunesse

En haut d'un escalier
 Je cherche l'atelier
 Dont plus rien ne subsiste
 Dans son nouveau décor
 Montmartre semble triste
 Et les lilas sont morts

La bohème, la bohème
On était jeunes
On était fous
 La bohème, la bohème
 Ça ne veut plus rien dire du tout